

Art. 347 500

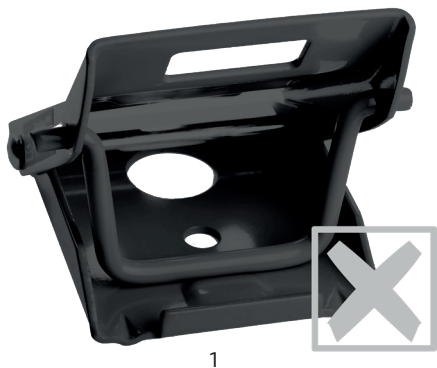


UltraStop PRO

PREMIUM • WHEEL CHOCK • 2PCS



PREMIUM QUALITÄT FÜR AUTOMOBILE



Inhaltsverzeichnisformat

Einleitung.....	3
Bestimmungsgemäßer Gebrauch.....	3
Allgemeine Hinweise.....	3
Sicherheitshinweise.....	4
Bedienung.....	4
Fehlerbehebung.....	5
Lagerung.....	5
Entsorgung/Umwelthinweise.....	5
Haftung und Gewährleistung.....	5
Technische Daten.....	6

Einleitung

Wir freuen uns, dass Sie sich für dieses hochwertige Produkt entschieden haben. Die Bedienanleitung ist Teil dieses Produktes. Sie enthält wichtige Informationen zum Thema Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Lesen Sie die Bedienanleitung vor der Benutzung des Produkts aufmerksam. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die bestimmungsgemäße Verwendung.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Die Unterlegkeile sichern das Fahrzeug / den Anhänger gegen Wegrollen.

Allgemeine Hinweise

Bei der Verwendung der Unterlegkeile sind die beschriebenen Sicherheitsvorkehrungen zu beachten, um Verletzungen und Schäden zu vermeiden. Fehler bei der Einhaltung der Sicherheitsvorschriften und -anweisungen können zu Personen- und Sachschäden führen.

Lesen Sie die komplette Betriebsanleitung und bewahren Sie sie an einem sicheren Ort auf, damit die Informationen jederzeit verfügbar sind.

Wenn Sie das Produkt an eine andere Person weitergeben, überge-

ben Sie auch dieses Handbuch. Für Schäden oder Unfälle, die durch Nichtbeachtung der nachfolgend beschriebenen Sicherheitshinweise entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Sicherheitshinweise

- Die Unterlegkeile dürfen nur wie in der Bedienanleitung beschrieben benutzt werden.
- Unsachgemäße Verwendung kann zu schweren Verletzungen und Schäden führen.
- Nehmen Sie keine baulichen Veränderungen an den Unterlegkeilen vor.
- Demontieren Sie die Unterlegkeile nicht. Die Demontage kann zu späteren Fehlfunktionen und Defekten führen.
- Achten Sie darauf, dass das Fahrzeug / der Anhänger ausreichend gegen Wegrollen, vor allem in Hanglage, gesichert ist.
- Beim Zusammenfallen der Keile nicht in den Keil greifen. Dies kann zu schweren Verletzungen, wie Quetschungen führen.
- Entfernen Sie die Unterlegkeile bevor Sie das Fahrzeug starten. Nichtbeachten kann zu Schäden am Produkt und Fahrzeug führen.

Bedienung

1. Das Fahrzeug mit der Handbremse sichern und den ersten Gang oder „P“ einlegen.
2. Den Unterlegkeil aufklappen und aufrichten (Stützstrebe in die Nut positionieren, siehe Bild 1 u. 2).
3. Kontrollieren Sie die Unterlegkeile auf Beschädigungen (-> Fehlerbeseitigung).
4. Kontrollieren Sie die Beschaffenheit des Untergrundes. Stellen Sie sicher, dass die Standfestigkeit z.B. bei weichem, sandigem Untergrund bzw. bei verschmutztem oder rutschigem Fahrbahnbelag gewährleistet ist.
5. Positionieren Sie den Unterlegkeil vor und/oder hinter das zu sichernde Rad. Bei der Verwendung eines Unterlegkeiles wird nur eine Richtung gegen Wegrollen gesichert!

6. Entfernen Sie die Unterlegkeile bei Nichtgebrauch und falten Sie sie zusammen.

Fehlerbehebung

Verwenden Sie die Unterlegkeile nicht, wenn sie Risse, Verformungen oder fehlende Anbauteile aufweisen.

Lagerung

Bewahren Sie die Unterlegkeile an einem dunklen und trockenen Ort auf. Verwenden Sie für die Lagerung die Originalverpackung.

Entsorgung/Umwelthinweise

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Haftung und Gewährleistung

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden und Störungen bei:

- Nichtbeachtung der Anweisungen zur Bedienung und Reinigung;
- nicht bestimmungsgemäßer Verwendung;
- technischen Änderungen durch den Benutzer;
- Verwendung nicht zugelassener Ersatzteile.



Technische Daten

347500

Traglast	kg	max. 1000 pro Keil
Gewicht pro Keil	kg	0,9
Länge	mm	152
Breite	mm	125
Höhe aufgeklappt	mm	106
Material		Stahl

Table of contents

Introduction	7
Intended use	7
General information	7
Safety instructions	8
Operation	8
Troubleshooting and problem resolution	8
Storage.....	9
Disposal/environmental information.....	9
Liability and Warranty	9
Technical data	10

Introduction

We are pleased that you have chosen this high-quality product. The operating instructions are part of this product. It contains important information about safety, use and disposal. Please read the operating instructions carefully before using the product. Only use the product as described and for its intended purpose.

Intended use

The wheel chocks secure the vehicle / trailer against rolling away.

General information

When using the chocks, the safety precautions described must be observed to avoid injury and damage. Failure to observe the safety regulations and instructions can result in personal injury and damage to property.

Read the complete instruction manual and keep it in a safe place so that the information is available at all times.

If you pass the product on to another person, also hand over this manual. The manufacturer accepts no liability for damage or accidents caused by non-compliance with the safety instructions



described below.

Safety instructions

- The wheel chocks may only be used as described in the operating instructions.
- Improper use can lead to serious injury and damage.
- Do not make any structural changes to the wheel chocks.
- Don't disassemble the chocks. Dismantling can lead to malfunctions and defects later.
- Make sure that the vehicle / trailer is adequately secured against rolling away, especially on slopes.
- Do not reach into the wedge when folding the wedges together. This can lead to serious injuries, such as bruising.
- Remove the chocks before starting the vehicle. Failure to do so may result in damage to the product and vehicle.

Operation

1. Secure the vehicle with the handbrake and insert the first gear or "P".
2. Unfold the wheel chock and straighten it up (position the support strut in the groove, see picture 1 and 2).
3. Check the wheel chocks for damage (-> Troubleshooting).
4. Check the condition of the substrate. Make sure that the stability is guaranteed, e.g. on soft, sandy ground or on a dirty or slippery road surface.
5. Position the wheel chock in front and/or behind the wheel to be secured. When using a wheel chock, only one direction is secured against rolling away!
6. Remove the wheel chocks when not in use and fold them up.

Troubleshooting and problem resolution

Do not use the chocks if they have cracks, deformations or missing attachments.

Storage

Store the unit and accessories in a dark and dry place.
Keep the wheel chocks in its original packaging.

Disposal/environmental information

The packaging is made of environmentally friendly materials which can be disposed of at local recycling points.

When your product has reached the end of its service life, do not throw it with your household waste in the interests of environmental protection, but ensure that it is disposed properly. For information on disposal points and their opening hours, please contact your local administration.

Liability and Warranty

During the first two years after purchase, you are entitled to the statutory warranty. If any defects occur, first contact your retailer.

The manufacturer accepts no liability for damage or malfunctions in the following cases:

- failure to follow the instructions for operation and cleaning;
- improper use;
- technical changes made by the user;
- use of unauthorized spare parts.



Technical data

347500

Load capacity	kg	max. 1000 per unit
Weight per unit	kg	0,9
Length	mm	152
Width	mm	125
Unfolded height	mm	106
Material		Steel

Inhalt

Введение	11
Целевое назначение	11
Общие сведения	11
Указания по технике безопасности	12
Эксплуатация	12
Устранение неисправностей	13
Хранение	13
Информация об утилизации/экологическая информация	13
Гарантийные условия	13
Технические данные	14

Введение

Мы рады, что Вы выбрали этот высококачественный продукт. Руководство по эксплуатации является частью этого продукта. Она содержит важные указания по безопасности, использованию и утилизации. Пожалуйста, внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации перед использованием изделия. Применяйте изделие только по назначению и в соответствии с описанием.

Целевое назначение

Противооткатные упоры для колес предохраняют автомобиль/прицеп от скатывания.

Общие сведения

При использовании противооткатных упоров необходимо соблюдать описанные меры предосторожности во избежание травм и повреждений. Несоблюдение правил и инструкций по технике безопасности может привести к травмам и материальному ущербу.

Прочитайте полное руководство по эксплуатации и храните его так, чтобы информация была доступна в любое время.



При передаче изделия другому лицу также передайте данное руководство. Производитель не несет ответственности за повреждения или несчастные случаи, вызванные несоблюдением инструкций по технике безопасности, описанных ниже.

Указания по технике безопасности

- Противооткатные упоры для колес разрешается использовать только в соответствии с инструкцией по эксплуатации.
- Ненадлежащее использование может привести к серьезным травмам и повреждениям.
- Не вносите конструктивные изменения в противооткатные упоры для колес.
- Не разбирайте противооткатные упоры. Демонтаж может привести к неисправностям и дефектам в дальнейшем.
- Следите за тем, чтобы транспортное средство/прицеп было надлежащим образом защищено от скатывания, особенно на склонах.
- Не допускайте попадания в клин при складывании клиньев. Это может привести к серьезным травмам, например, к ушибам.
- Удалите противооткатные упоры перед пуском автомобиля. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению изделия и автомобиля.

Эксплуатация

1. Поставьте автомобиль на ручном тормозе и вставьте первую передачу или „Р“.
2. Раскройте противооткатный упор колеса и выпрямите его вверх (установите опорную стойку в паз, см. Рис. 1 и 2).
- 3.
4. Проверьте противооткатные упоры для колес на наличие повреждений (-> Устранение неисправностей).
5. Проверьте состояние субстрата. Убедитесь в том, что

устойчивость гарантирована, например, на мягком, песчаном грунте или на грязном или скользком дорожном покрытии.

6. Установите противооткатные упоры на переднее и/или заднее колесо, которое необходимо зафиксировать. При использовании противооткатных упоров для колес соблюдайте только одно направление! Если они не используются, уберите противооткатные упоры для колес и сложите их.

Устранение неисправностей

Не используйте противооткатные упоры, если они имеют трещины, деформации или недостающее крепление.

Хранение

Хранить устройство и аксессуары в темном и сухом месте.

Храните противооткатные упоры для колес в оригинальной упаковке.

Информация об утилизации/экологическая информация

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно утилизировать в местных пунктах утилизации.

По истечении срока службы изделия не выбрасывайте его вместе с бытовыми отходами в интересах охраны окружающей среды, а обеспечьте его надлежащую утилизацию. За информацией о пунктах утилизации и их часах работы обращайтесь в местную администрацию.

Гарантийные условия

В течение первых двух лет после покупки Вы имеете право на установленную законом гарантию. При возникновении дефектов сначала свяжитесь с вашим продавцом.

Производитель не несет ответственности за повреждения или неисправности в следующих случаях:

- несоблюдение инструкций по эксплуатации и чистке;
- ненадлежащее использование;
- технические изменения, внесенные пользователем;
- использования неавторизованных запасных частей.

Технические данные

347500

Грузоподъемность	кг	максимум 1000 в расчете на единицу
Значение веса на единицу	кг	0,9
Длина	мм	152
Ширина	мм	125
Свободная высота	мм	106
Материал		сталь



H-PREMIUM.DE

alca mobil logistics + services gmbh

Gewerbestr. 11 D-15859 Storkow
Tel: +49 (0) 33678 687-0
Fax: +49 (0) 33678 61044
info@alca-germany.com



PREMIUM QUALITÄT FÜR AUTOMOBILE